

de la Vessie

de la vessie, l'obligation
ouvent la nuit, des maux
nsations de brûlure ou de
des douleurs dans les
les aines, vous font vous
stigué, sans énergie, usé,
prendre Cystex pendant
vous découragez pas. Fai-
ndant 48 heures. L'argent
si bientôt vous ne vous
ni, plein d'énergie, si vous
ien et si vous ne resentez
ment. Essayez Cystex
ulement 60 cents.

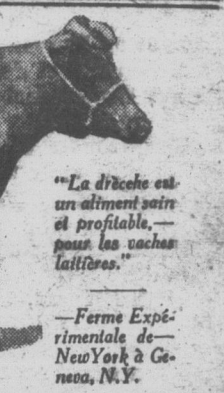
1, charretier de Ste-Lau se,
t, l'a échappé belle alors
est venue en collision
au. M. Marin conduisait
à Québec, lorsque rendu
illage de St-Jean, il frappa
ttes en plein milieu du
mobile fut projeté dans le
: Un occupant seulement
on état n'est pas grave.
re elle a subi des domma-
s. Cet accident démontre
s le danger qu'on fait en-
ageux en laissant les ani-
ner sur la route, comme il
vent. Ceux qui exposent
s gens sont responsables
ui peuvent arriver.
in anglais, qui a évidem-
prétend pouvoir converser
its de Mars. Il ne nous dit
ague. Il est généralement
utres astres que la terre
abités, mais cela ne veut
vie y soit la même qu'ici.
naissance créatrice, peut cor-
rité de mondes différents.
te à la page 281)

ice Garanti
TAL BABBITT
DURABILITÉ

itable nickelée est le métal anti-
a le plus durable qu'il soit.
téristiques Principales
actéristiques les plus savantes
stable nickelée, sont sa grande
sne et élasticité jointes à son
ive dureté.

cas qui demandent les plus
uite seulement de sa valeur
ifique (il est absolument plus
un autre côté, quand on con-
sueup plus économique que
ering Corporation.

ANADA
WINNIPEG



ndre Coût

ant moins
plupart des mélanges de nour-
it.
en Allemagne, en Hollande et
leur grande supériorité établie.
anada.
nt pour prix et renseignements:
740 rue St. Maurice Montréal.

LE BULLETIN DE LA FERME
Pour les gens pressés

(Suite de la page 280)

—Ce que nous avions prévu s'est pro-
duit. Après la hausse sensationnelle de
certains stocks, la baisse est venue. La
Bourse, c'est un jeu de bascule: ce sont les
perdants qui payent les gagnants. C'est
de l'argent qui change de mains. Les
petits ont à peine une chance sur cent de
gagner.

—Un trône est à vendre, celui de l'ex-
Sultan de Turquie, en or massif orné de
pierres précieuses. Il est évalué à une
dizaine de millions de piastres. Ce n'est
pas un meuble de placement facile.

—En Pologne, un paysan devenu fu-
rieux tue sept personnes avec une baïon-
nette arrachée des mains d'un policier
et en blesse cinq autres avant d'être dé-
sarmé.

—Le contrat est signé, entre le gouver-
nement fédéral et le gouvernement pro-
vincial, pour la construction de la voie
carrossable sur le pont de Québec. Les
travaux commenceront sous peu.

—Trois personnes ont perdu la vie dans
un incendie en Saskatchewan. M. et Mme
Wm A. Heath et leur fils âgés de sept ans
ont péri dans les flammes qui détruisirent
leur ferme.

—On attribue à une boisson empoi-
sonnée la mort de trois personnes qui sont
décédées à Los Angeles, ce qui porte à
huit en quelques jours le nombre des mor-
talités de cette nature dans cette ville.
Une autre femme a été frappée de cécité,
après avoir bu de la mauvaise boisson.
Méitez-vous de la bagosse et du whisky de
contrebande.

—Il y a quelque temps, à Toronto, un
constable tirait et tuait un automobiliste
qui refusait d'arrêter. Prétexte bien futile
pour tuer un homme. Il a subi un procès
pour meurtre et a été acquitté. On évalue
évidemment à bon marché la vie humaine
dans la Ville Reine.

—Presque chaque automne, quand les
villas et les camps sont fermés au lac
Sergeant, les maraudeurs entrent en scène.
On se rappelle que l'an dernier des dépré-
dations et des vols ont été commis. Des
propriétaires de camp, qui sont retournés
au lac dimanche dernier, ont pu constater
que des vagabonds s'étaient encore
introduits chez eux. La police enquête.

—Rodolphe Pétrin, le jeune garçon de
quatorze ans qui était accusé du meurtre
de son père, a été trouvé coupable de
manslaughter, aux assises criminelles de
Québec et condamné à 20 ans de pénitencier.
Seul son jeune âge l'a sauvé de la potence.

—Oublier son parapluie, cela se voit
tous les jours. Oublier une paire de pinces
dans l'abdomen d'une personne, c'est
plus rare. C'est l'aventure qui est arrivée
à un médecin à Londres, il y a huit ans,
au cours d'une opération sur la personne
de Annie Crotch. Quelque temps après,
Miss Crotch, venue sur la Riviera, souffrit
de douleurs stomacales, et, il y a deux



SOULAGE des troubles du foie,
de la jaunisse, des troubles
chroniques de l'estomac, de la
gastrite, de la constipation, de la
dyspepsie chronique et est re-
connu comme d'une rare efficacité
pour nettoyer généralement l'or-
ganisme.

Cinq Dollars (\$5.00)
par traitement
Recommandé et vendu dans toutes
les bonnes pharmacies
J. W. MARLATT & Co. Ltd.
Laboratoires à Toronto
Demandez nos témoignages non
sollicités F 22

Belle fête agricole
à l'Ancienne-Lorette

Le concours de labour organisé par la Société
d'Agriculture du comté de Québec
remporte un beau succès.

Lundi dernier, le 22 octobre, avait lieu, sur la
ferme de Monsieur Arthur Boivin, de l'Ancienne-
Lorette (Champlain), le concours annuel de labour
organisé par la Société d'Agriculture du comté de
Québec. Ce concours, pour avoir été remis deux
fois, n'a pas remporté un succès moins grand. Un
bon nombre de cultivateurs, venus des diverses
paroisses du comté, prirent part à ce concours; et
c'est par une de ces belles journées d'automne, si
agréables, que l'on vit ces vaillants laboureurs,
rivalisant d'entraîne pour remporter les premiers
honneurs, tracer les beaux sillons que l'on peut
admirer sur la ferme de M. Boivin. Commencé à
neuf heures, les concurrents avaient terminé leur
travail à trois heures. Monsieur C.-F.-X. Ville-
neuve, de Charlesbourg et Messieurs Arthur Cou-
ture et Ant. Racette, de St-Augustin, tous trois
passés maîtres dans l'art de manier la charrue,
eurent la tâche ardue, mais agréable, de juger ces
planches de labour qui semblaient toutes belles. A
cinq heures, le secrétaire de la Société, le notaire
J.-B. Martel, donna le compte rendu du rapport
des juges et les gagnants furent vigoureusement
applaudis par les visiteurs venant en grand nom-
bre admirer leur travail. Pour clore cette journée
agricole, un succulent repas fut servi à la résidence
de M. Boivin pour tous les laboureurs du concours,
les juges, les officiers de la Société et les invités.
Inutile de dire que tous firent grandement honneur
au menu, et que les mets si bien préparés par Mme
Boivin et ses jeunes filles disparaissaient les uns
après les autres. Le banquet fut présidé par M.
Louis-Jules Grenier, Président la Société. On re-
marquait à la table Monsieur J.-Ephraïm Bédard,
avocat, et député du Comté de Québec à la Légis-
lature, M. Emile Gauthier, agronome, M. C.-F.-X.
Villeneuve, de Charlesbourg, M. Art. Couture, de
St-Augustin, M. Ant. Racette, de St-Augustin, M.
Jules Hamel, de l'Ancienne-Lorette, M. J.-B.
Martel, N. P. Sec-Trés de la Société, MM. Jos.
Couture, Nap. Matte, Jos. Laberge, Jos.-A. Be-
leau, Olivier Boivin, Jos. Robitaille, Narc. Allard,
Alph. Dorion, Directeurs et plusieurs autres.
Monsieur L.-J. Grenier remercia d'abord M. et
Mme Boivin de leur aimable hospitalité ainsi que
tous les organisateurs de ce banquet, et présenta
la santé des laboureurs, à laquelle il invita M.
J. Ephraïm Bédard de répondre. Avec le talent
oratoire qu'on lui connaît, Monsieur Bédard dit
tout le plaisir qu'il éprouvait de se trouver au
milieu de tous ces bons cultivateurs qu'il connaît si
bien, les félicita de leur beau travail, et les enco-
ragera à organiser de ces concours tous les ans, si
possible, concours qui sont un exemple pour les
jeunes, et qui ont pour effet de leur faire aimer
la terre davantage. Il y eut aussi discours par M.
Emile Gauthier, agronome, M. C.-F.-X. Villeneuve,
l'un des juges du concours, M. Jules Hamel, Jos.
Couture, de Loretteville, et quelques autres. Plus-
ieurs des invités n'avaient pu prendre part à cette
réunion, tels que M. Henri-E. Lavigne, député
du comté au fédéral, Sir Charles Fitzpatrick,
l'honorable Cyrille-F. Delage, Aurèle Leclerc,
Régistrateur, anciens députés du comté, M. Geo-
rges Couillard, Président de la Brasserie Champlain.
Le banquet terminé, il y eut chant, musique, décla-
mation, tant par les vieux que par les jeunes, et ce
n'est qu'à une heure avancée de la nuit que l'on se
sépara, conservant de cette fête agricole un agréable
souvenir.

Voici le résultat du concours:
1ère classe: Charrue de bois (Coupe carrée):
1er prix, Nap. Matte, Anc-Lorette; 2ème prix,
David Moisan, Anc-Lorette; 3ème prix, M. A. Narc.
Allard, Loretteville; 4ème prix, M. Arthur Cou-
ture, Loretteville; 5ème prix, M. Emile Laberge,
Ste-Foy; 6ème prix, M. Ubald Dorion, Charles-
bourg; 7ème prix, M. Joseph Laberge, Ste-Foy.
8ème prix, M. Edgar Bédard, Loretteville.

2ème classe: Charrue de fer:
1er prix, M. Arthur Boivin, Anc-Lorette; 2ème
prix, M. Jarnel Renaud, Pont de Québec; 3ème
prix, M. Joseph Robitaille, Anc-Lorette; 4ème
prix, M. J.-B. Boivin, Ste-Foy.

3ème classe: Garçons au-dessous de vingt ans:
1er prix, Evariste Laberge, Ste-Foy; 2ème prix,
M. Lauréat Couture, Loretteville; 3ème prix M.
Charles Turcotte, Loretteville.
Prix spécial offert par la Brasserie Frontenac
pour la meilleure planche de labour du concours
et gagnée par M. Arthur Boivin, de l'Ancienne-
Lorette; ce prix consistant en une magnifique paire
de traits de cuir.

ans, un médecin de la région l'opérait à
la vessie, mais ses douleurs continuaient et
on les attribuait au cancer. Tombant sé-
rieusement malade, ces derniers temps, la
patiente fut de nouveau transportée à
l'hôpital, où les rayons X permirent de
découvrir qu'elle avait dans l'estomac
une paire de grandes pinces hémostatiques,
qui avaient été oubliées. On l'a
opérée de nouveau pour les extraire. La
science a parfois de ces oublis étonnants!

—Terrible accident de chemin de fer en
Roumanie, où 34 voyageurs ont trouvé la
mort, dans une collision, à la petite sta-
tion de Recca, près de Slatina, entre le
Rapide d'Orient, dit Express du Simplon,
filant de Bucarest vers Paris, et un express
local venant de Siblu.

—Le restaurant de M. Aimé Trudeau, à
Sherbrooke, a été la proie des flammes.
Pertes: environ \$3,000.

—Cinq hommes ont été mis en pièces
par l'explosion prématurée d'une charge
de dynamite, à la carrière de la Côte St-
Michel, sur l'île de Montréal. Les morts
sont Joseph Gagnon, D. Gagné, Ernest
Lepage, Eugène Fortin, et A. Simard, tous
employés à la carrière.

—Un bébé de 14 mois, enfant de M.
Gérard Garneau, de St-Malo, Québec, a
été ébouillanté à mort par de l'eau de
lessive.

M. Vaillancourt de retour d'Europe

Nous saluons avec plaisir le retour au
pays de M. Cyrille Vaillancourt, chef
du service d'apiculture, qui a été repré-
senter la province à un grand congrès à
Turin.

Le congrès d'apiculture qui a été tenu
à Turin, cet été, nous a dit M. Vaillan-
court, avait réuni quelques 200 repré-
sentants de 18 pays. J'étais le seul canadien,
représentant officiellement la Province de
Québec. C'est en 1924 que le dernier con-
grès de ce genre a été tenu, à Québec
même. Deux ans auparavant, je m'étais
rendu en Europe pour assister au premier
congrès de l'apiculture tenu depuis la
guerre.

“L'événement principal du congrès a
été l'adoption de la constitution interna-
tionale uniformisant les lois relatives à
l'apiculture, constitution qui a été pré-
parée par moi-même à la demande des or-
ganisateurs du congrès. Cette constitu-
tion a été demandée à la Province de
Québec, parce qu'il est reconnu que notre
province a le meilleur système d'organisa-
tion de l'apiculture. Après avoir été quel-
que peu amendée, cette constitution sera
adoptée d'une façon définitive au pro-
chain congrès, qui sera tenu à Paris en
1932.

—Il y eut, il y a quelque temps, à St-
Casimir, une séance tumultueuse du con-
seil municipal. Des contribuables int-
vinrent un peu rudement. L'affaire a eu
son dénouement en cour. Sept des inculpés
ont été condamnés à \$5 d'amende et un
huitième à \$50. Ces scènes sont toujours
malheureuses. Il n'est point permis de
faire prévaloir ses vues par la violence.
On doit se servir de moyens légaux.

—Un homme d'affaires de Scott, M.
A.-E. Bernier, est décédé subitement dans
son auto, rue St-Pierre, à Québec.



MALADES
DESEPERES

REPRENEZ COURAGE !...

La merveilleuse méthode
entièrement végétale qu'un
prêtre a découverte, vous
sauvera.

Les vingt traitements de
l'Abbé HAMON,

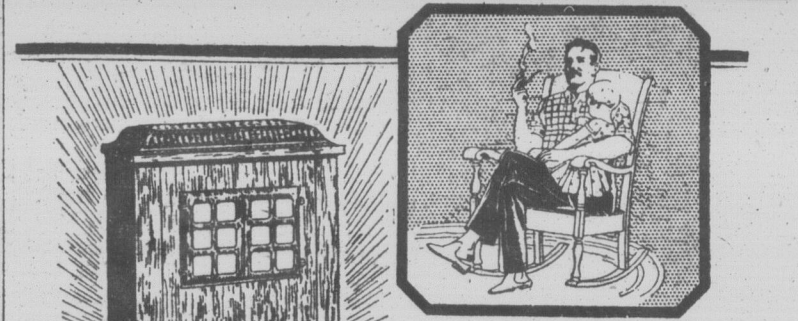
comprenant : Diabète, Albu-
mine, Prostate, Rhumatisme,
Anémie, Ver Solitaire, Nerve,
Epilepsie, Coqueluche, Mala-
dies des Femmes, Vers intesti-
naux, Diarrhée, Obésité, Para-
lysie, Artério-Sclérose, Bou-
tons, Estomac, Varices, Hémor-
roides, Hémorragies, Bronchite,
Asthme, Tuberculose, Cœur,
Reins, Foie, Constipation, Ul-
cères de l'estomac, Ulcères Va-
riquaux, Eczéma, etc., etc., et
toutes maladies chroniques ré-
putées incurables.

AUCUN REGIME
RIEN QUE DES PLANTES

Brochure explicative très inté-
ressante, française ou anglaise en-
voyée gratis et franco, sur deman-
de. Adressez :

Laboratoires Botaniques
& Marins
430, rue Ste-Hélène
MONTREAL, QUE.

Agents demandés dans chaque
comté du pays



Les Plaisirs
d'un Foyer
Confortable !

A la fin d'une bonne journée de travail, quand les
bêtes sont rentrées et que le train est fait, c'est
alors qu'on peut jouir en paix du confort de la "Furna-
cette".

La "Furnacette" a toute l'apparence d'un beau meuble,
tout en étant réellement une fournaise de petite dimen-
sion qui répand dans toute la maison une chaleur humi-
de à point. Economique... Propre... Sans danger...
Solide... Assez forte pour chauffer une maison moyen-
ne pendant tout l'hiver. Elle brûle également bien le
bois, le coke, le charbon dur ou mou. Expédiez le cou-
pon pour renseignements complets.

Informez-vous aussi de la nouvelle "Furnacette
Junior", même modèle, mais plus petite

GENERAL STEEL WARES LIMITED (Dept. F7) MONTREAL
Veuillez me transmettre renseignements complets sur la Nouvelle Furnacette McClary
Nom :
Adresse :

La Nouvelle
'FURNACETTE'
McClary
UN PRODUIT DE LA GENERAL STEEL WARES

ATTENTION! Une chauffeurette ordinaire qui ne porte pas en toutes lettres
le nom "Furnacette" n'est pas une Furnacette. Seule la Furnacette, du célè-
bre modèle McClary, peut porter ce nom.